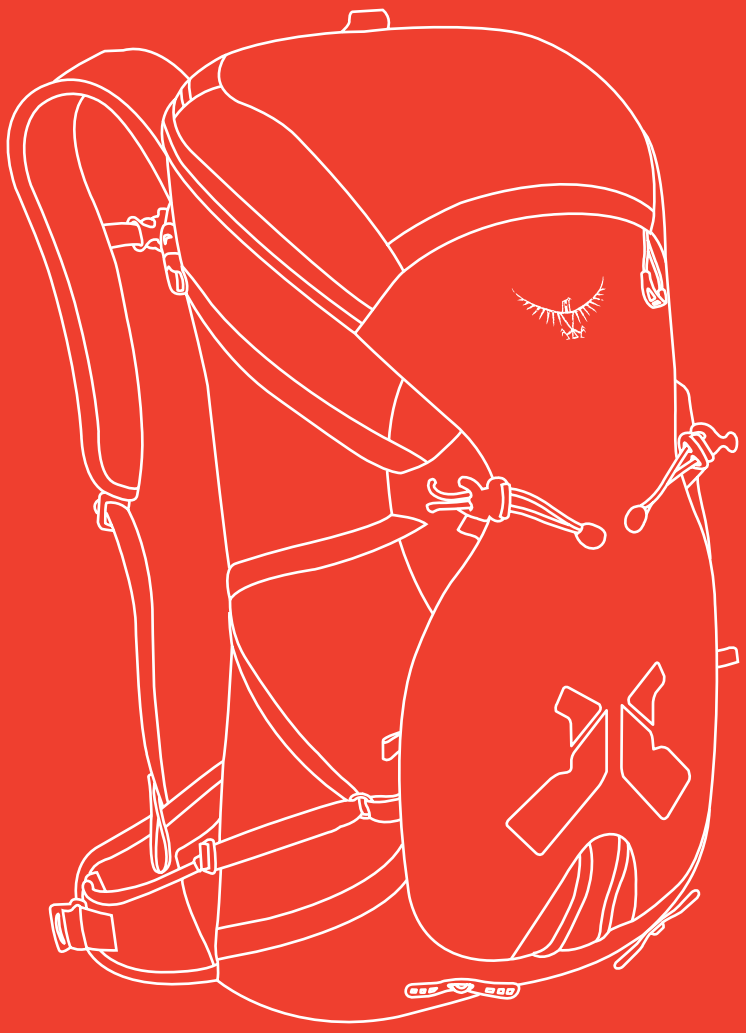
MANUAL DEL PROPIETARIO



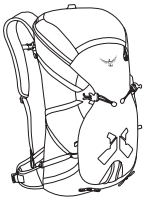
ESCALADA Y MONTAÑISMO

SERIE MUTANT

OSPREY

ospreypacks.com

Diseñada para alpinismo rápido y ligero, escalada en hielo y esquí y montañismo, la Serie Mutant es excelente para los aficionados de la escalada que buscan una mochila optimizada y más liviana. Las correas de compresión son desmontables, así como las opciones de transporte de casco y cuerda. La Mutant 38 cuenta con nuestro cierre FlapJacket™ para uso sin tapa mientras que la Mutant 28 presenta un amplio acceso superior.



CARACTERÍSTICAS COMPARTIDAS DE LA SERIE MUTANT

1 Correas de compresión y retención laterales ajustables y desmontables de una pieza con liberación rápida lateral superior proporcionan estabilidad de carga y opciones de transporte externo

2 Los lazos del transporte para esquíes en forma de A reforzados trabajan junto a las correas de compresión y retención para ofrecer un transporte para esquíes estable

3 Un sistema de transporte de casco de malla elástica desmontable que se puede guardar proporciona un transporte estable y seguro del casco

4 Cierres de fácil uso con guantes y hebillas permiten un manejo rápido y fácil en condiciones adversas

5 Dual ToolLock™ con amarres de cuerda elástica ofrece un transporte seguro y de fácil acceso de herramientas para hielo.

6 Múltiples lazos de cinta en el panel frontal ofrecen ideales puntos de enganche para crampones

7 La funda de hidratación interna cosida ubicada en el panel trasero permite alojar depósitos de hasta tres litros y trabaja junto a los puertos de salida de hidratación para ofrecer hidratación mientras estás en movimiento

8 Un arnés fijo de gomaespuma troquelada con malla espaciadora reversible y una correa para esternón ajustable proporciona un transporte estable y confortable

9 Un panel trasero AirScape™ con malla espaciadora reversible sobre gomaespuma rugosa ventilada ofrece una interfaz confortable y de soporte entre la mochila y la espalda

TELAS

MAIN Nailon Dobby 210D

ACCENT Nailon 210D triple ripstop

BOTTOM Nailon 210D triple ripstop

MANUAL DEL PROPIETARIO
SERIE MUTANT

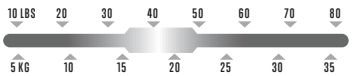
MUTANT 38

ALPINISMO Y MONTAÑISMO, Y ESCALADA EN HIELO

La Mutant 38 es una mochila de carga superior ligera diseñada específicamente para el minimalista del alpinismo y montañismo, y la escalada en hielo.

ESPECIFICACIONES	S/M	M/L
Pulgadas cúbicas	2 136	2 319
Litros	35	38
Libras/Onzas	2/7	2/10
Libras/Onzas (desmontada)	1/10	1/13
Kilos	1,11	1,19
Kilos (desmontada)	0,73	0,81
Pulgadas	25 h x 11 l x 10 p	
Centímetros	63 h x 27 l x 25 p	

ÓPTIMO RANGO DE CARGA



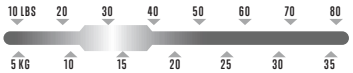
MUTANT 28

ALPINISMO Y MONTAÑISMO, Y ESCALADA EN HIELO

La Mutant 28 es una mochila de carga superior ligera diseñada específicamente para el minimalista del alpinismo y la escalada en hielo.

ESPECIFICACIONES	S/M	M/L
Pulgadas cúbicas	1 587	1 709
Litros	26	28
Libras/Onzas	2/0	2/2
Libras/Onzas (desmontada)	1/6	1/8
Kilos	0,90	0,96
Kilos (desmontada)	0,62	0,68
Pulgadas	22 h x 12 l x 12 p	
Centímetros	56 h x 30 l x 30 p	

ÓPTIMO RANGO DE CARGA



MANUAL DEL PROPIETARIO
SERIE MUTANT

CARACTERÍSTICAS Y DETALLES COMPARTIDOS DE LA SERIE MUTANT

ARNÉS
El arnés fijo de gomaespuma troquelada con malla espaciadora reversible de las mochilas de la Serie Mutant está diseñado específicamente pensando en la estabilidad, el transporte y el confort. Una correa para esternón ajustable con hebilla con silbato de rescate proporciona una estabilidad de torsión apropiada mientras que los direccionadores de la manguera del depósito mantienen la hidratación accesible y lista.

SUSPENSIÓN Y PANEL TRASERO
Los componentes de suspensión de la Mutant consisten en una placa de armazón de PEAD de 1,2 mm desmontable con una estructura de aluminio desmontable, que se combina con un panel trasero AirScape™ de gomaespuma rugosa ventilada, con malla espaciadora reversible. Esta suspensión asegura un alto nivel de comodidad, respiración y transferencia de carga.

CÓMO QUITAR LA SUSPENSIÓN
Los componentes de suspensión interna de la Mutant pueden ser quitados si el minimalista del alpinismo desea deshacerse de algo de peso.

1 Ubica el compartimento de suspensión con velcro en el panel trasero justo encima de la funda cosida del depósito y tira hacia atrás para exponer la placa de armazón de PEAD y la estructura de aluminio.
2 Toma la base externa de la mochila con una mano y la placa de armazón firmemente con la otra mano y tira para quitar los componentes de suspensión de la mochila.

Al reinsertar la placa de armazón asegura que la estructura de aluminio apunte en dirección opuesta al panel trasero de la mochila para un ajuste apropiado.

CIERRE ERGOPULL™ PARA CINTURÓN DE CADERA
Ambos cinturones de cadera de Mutant utilizan nuestro exclusivo diseño ErgoPull™ recto, modificado. Para operarlo, afloja la cinta lo suficiente como para que puedas conectar la hebilla central. Sujeta las puntas libres de la cinta, de cualquiera de los lados, y tira de ella a lo largo, de manera uniforme, con ambas manos al mismo tiempo.

TRANSPORTE DE HERRAMIENTAS
El sistema Mutant Dual ToolLock™ permite un fácil acceso a y un enganche seguro de todas las herramientas para hielo, incluidas las más nuevas y las que no utilizan dragoneras.

Para utilizarlo:

1 Pasa el broche ToolLock™ a través del ojal en la cabeza de tu herramienta para hielo y coloca el extremo de pico de la herramienta en el parche de tela reforzado.
2 Afloja la cuerda elástica superior del enganche en forma de Y para sujetar el mango de la herramienta para hielo, invierte el mango hacia arriba y sujétalo ajustando la cuerda. Haz el proceso inverso para retirar las herramientas.

TRANSPORTE PARA ESQUÍES EN FORMA DE A
Los lazos del transporte para esquíes en forma de A reforzados cerca de la base a ambos lados de la Mutant trabajan junto a las correas de compresión y retención para ofrecer un transporte para esquíes en forma de A estable y fácil de usar. Simplemente desliza las colas de los esquíes a través de los lazos hasta que las fijaciones se apoyen en el lazo y usa la correa superior de compresión y retención para asegurarlos al lateral de la mochila.

HIDRATACIÓN
Una funda de hidratación cosida ubicada en el interior del panel trasero de la Mutant permite alojar depósitos de hasta tres litros junto con los puertos de salida de hidratación a ambos lados de la mochila permite el direccionamiento tanto a la derecha como a la izquierda usando las correas elásticas de direccionamiento del arnés de la mochila.

DEPÓSITOS HYDRAULICS™
Agrega un depósito de hidratación Hydraulics™ de Osprey con capacidad para 2 o 3 litros o un depósito de hidratación Hydraulics™ LT con capacidad para 1.5 o 2.5 litros a tu mochila para contar con un suministro de agua constante y eficiente mientras estás en movimiento.

MANUAL DEL PROPIETARIO
SERIE MUTANT

CARACTERÍSTICAS Y DETALLES COMPARTIDOS DE LA SERIE MUTANT

SISTEMA DE TRANSPORTE DE CASCO DESMONTABLE
Un bolsillo con cierre cerca de la parte superior de la mochila Mutant permite guardar un sistema desmontable de transporte de casco de malla elástica para asegurar tu casco a la mochila cuando no lo usas.

A Abre el cierre del bolsillo para acceder al bolsillo de la malla elástica del casco.
B Coloca la tapa del casco sobre el casco y engancha la hebilla de metal de la tapa del casco en la correa de sujeción cosida en la parte superior de la mochila. Invierte este proceso para retirarla.

Para quitar el sistema de transporte de casco por completo de la mochila, pasa las dos palancas del accesorio a través de los orificios a ambos lados de la tapa del casco y retíralo.

COMPRESIÓN LATERAL DESMONTABLE
Las correas de compresión y retención laterales ajustables y desmontables de una pieza con hebillas de liberación rápida lateral superior de la Mutant proporcionan estabilidad de carga y opciones de transporte externo a la vez que los direccionadores de junta tórica (O-ring) permiten una compresión por secciones.

Para quitar las correas de compresión de una pieza simplemente destraba la hebilla que se encuentra cerca de la parte superior del panel trasero de la mochila y retira la cinta de nailon pasándola por el deslizador. Ubica las hebillas tipo escalera que se encuentran cerca de la base del panel trasero de la mochila y retira la cinta de nailon pasándola por el deslizador y las juntas tóricas laterales para quitaras por completo. Haz el proceso inverso para colocar nuevamente las correas de compresión.

MUTANT DESMONTADA

Ahorro de peso total de 13 onzas (0,38 kg) (Mutant 38 M/L)

1 TAPA SUPERIOR DESMONTABLE CON FLAPJACKET™ INTEGRADO (MUTANT 38)
La tapa FlapJacket™ se despliega para proteger el compartimiento principal de los elementos y brindar compresión desde arriba hacia abajo y mantener la estabilidad de la carga de la mochila.

2 PLACA DE ARMAZÓN Y ESTRUCTURA DE ALUMINIO DESMONTABLES

3 TRANSPORTE DE CASCO Y CORREA PARA CUERDA
Un bolsillo con cierre en la parte superior de la mochila guarda una malla elástica para transporte de casco y una correa de sujeción para cuerda. (Correa de sujeción para cuerda en la Mutant 28 únicamente)

4 CORREAS DE COMPRESIÓN LATERAL DESMONTABLE

MANUAL DEL PROPIETARIO
SERIE MUTANT

CARACTERÍSTICAS Y DETALLES EXCLUSIVOS DE LA MUTANT 38

BOLSILLO SUPERIOR DESMONTABLE
Un bolsillo superior flotante desmontable de compartimento simple con sujetador de llaves interno y sistema de retención de casco mantiene los elementos más necesarios bien organizados y de acceso fácil.

Para desmontar el bolsillo superior:

1 Afloja las dos hebillas de las correas de retención del bolsillo frontal superior y las dos hebillas de liberación rápida que conectan el bolsillo superior con el panel trasero de la mochila.
2 Pasa la cinta de nailon a través de los lazos de retención para quitar el bolsillo superior. Haz el proceso inverso para colocar nuevamente el bolsillo superior.

SISTEMA DE CIERRE INTEGRADO FLAPJACKET™
Cuando tu mochila se utiliza sin el bolsillo superior desmontable, se despliega la tapa FlapJacket™ para proteger el compartimiento principal de los elementos y brindar compresión desde arriba hacia abajo y mantener, así, la estabilidad de la carga de la mochila. Para utilizar la tapa FlapJacket™, retira el bolsillo superior como se describe anteriormente y despliega la tapa FlapJacket™ sobre el compartimiento principal utilizando las correas de retención del bolsillo superior para abrochar y ajustar. Debajo de la tapa FlapJacket™ hay un bolsillo de malla con cierre para mantener organizados objetos pequeños y acceder fácilmente a ellos cuando no se utiliza el bolsillo superior.

CINTURÓN DE CADERA DE ENVOLTURA INVERSA HÍBRIDA
El cinturón de cadera acolchado de gomaespuma EVA con lazos para equipo integrados y puntos de sujeción cuenta con tecnología de envoltura inversa híbrida diseñada específicamente para ser utilizado con arneses de escalada.

1 Ubica las dos hebillas de etiquetas en ambas aletas del cinturón de cadera que conectan la correa de la cintura híbrida con el cinturón principal y tuércelas para deslizarlas por la ranura.
2 Coloca ambas aletas del cinturón de cadera hacia las dos hebillas de etiquetas ubicadas justo sobre los ToolLocks™ a ambos lados de tu mochila y abrocha las hebillas a través de las ranuras en las aletas del cinturón de cadera para sujetarlo en su lugar. Ahora puedes pasar la correa de cintura de nailon por tu cintura para obtener estabilidad de torsión sin interferir con el ajuste de tu arnés de escalada.

CARACTERÍSTICAS Y DETALLES EXCLUSIVOS DE LA MUTANT 28

ACCESO SUPERIOR CON CIERRE
El acceso superior amplio con cierre proporciona acceso fácil al contenido interno de la mochila. Además, cuenta con un bolsillo oblicuo con cierre en la parte superior y un bolsillo de malla bajo la traba con un sujetador de llaves interno para una organización de los artículos necesarios y fácil acceso a ellos.

COMPRESIÓN DE CUERDA
En el mismo compartimento superior con cierre que contiene el sistema de transporte de casco encontrarás también una correa de compresión de cuerda integrada. Para usarla, simplemente desabrocha el broche de metal en el extremo de la correa de nailon de transporte de cuerda del lazo del bolsillo interno y coloca la cuerda enrollada; a continuación abrocha la hebilla de metal a la cuerda de sujeción cosida en la parte superior externa de la mochila para sujetarla. Invierte este proceso para retirarla.

CINTURÓN DE CADERA DE ENVOLTURA INVERSA
Las aletas acolchadas de gomaespuma EVA con lazos para equipo y correa de cintura de nailon proporcionan estabilidad de torsión y están diseñadas para envoltura inversa cuando se utiliza un arnés de escalada. Simplemente coloca las aletas hacia el panel frontal de la mochila y pasa la hebilla de la correa de la cadera por el lazo de tela reforzado cerca de la base del panel frontal de la mochila y tensa para sujetarlo en su lugar.

ACCESORIOS DE OSPREY

Personaliza y protege tu mochila con la línea completa de accesorios de Osprey. Para conocer toda la gama, visita tu tienda Osprey local o ingresa en **ospreypacks.com.**

CUIDADO DE LA MOCHILA

Para el cuidado de la mochila, Osprey recomienda los productos de Nikwax®. Para obtener las instrucciones completas sobre cómo limpiar tu mochila, visita **ospreypacks.com/PackTech/PackCare**

Tu mochila es un producto extremadamente duradero fabricado para resistir años de uso y exigencia. Sin embargo, algunos procedimientos básicos te ayudarán a conservar la mochila en condiciones óptimas.

- Después de cada viaje, asegúrate de limpiar la mochila a fondo.
- Si está húmeda, cuélgala para que se seque.
- Afloja todas las correas.
- Lava la mochila de vez en cuando. (No sumerjas las mochilas de viaje con nuestro bastidor con ruedas High Road™).

INSTRUCCIONES PARA CARGAR TU MOCHILA

Cargar la mochila de forma correcta optimiza la comodidad mientras la transportas. Para obtener toda la información, visita **ospreypacks.com/PackTech/HowToPackYourPack**

GARANTÍA

En Osprey, la sostenibilidad forma parte del diseño de nuestras mochilas, que han sido fabricadas para durar de por vida y que cuentan con el respaldo de una excelente garantía, sin importar cuánto le exijas a tu equipo. Para obtener más detalles, visita **ospreypacks.com**.

¿TIENES ALGUNA PREGUNTA?

Comunícate con el Servicio de Atención al Cliente de Osprey. Ayuda real de gente real. Desplázate sobre la pestaña del Servicio de Atención al Cliente en **ospreypacks.com.**

OSPREY PACKS, INC.
115 PROGRESS CIRCLE
CORTEZ, CO 81321, EE. UU.
866-284-7830

ospreypacks.com

ESCALADA Y MONTAÑISMO
SERIE MUTANT